

# BOLETIM INFORMATIVO DE FUKUI

1 de janeiro de 2021



**FELIZ ANO NOVO!!**

2020 foi um ano muito difícil para o mundo todo!

Mas vamos renovar as nossas energias, esperanças e fazer com que 2021 seja um ano de muita saúde, alegrias, novas realizações e muitas conquistas!!



## 2021

### Feliz Ano Novo.

Gostaríamos de estender a nossa sincera gratidão e alegria a todos os cidadãos por receberem um ano novo cheio de esperança.

A propósito, em resposta à propagação do novo coronavírus no ano passado, continuaremos a trabalhar em medidas de prevenção de infecção para proteger e apoiar a vida dos cidadãos e, apoiar os empresários e empreendedores para manter a empresa viva e com empregos seguros.

No futuro, promoveremos constantemente esforços para uma “nova vida diária” que equilibre a prevenção da propagação de infecções e atividades sociais e econômicas.

Além disso, mesmo em meio a essa pandemia, a rica comida e história de Fukui, que ostenta uma das melhores condições de habitabilidade no Japão, com a utilização do logotipo de imagem “Fukui iine!” Vamos divulgar a cultura, etc., para que as pessoas dentro e fora da província fiquem impressionadas.

E mais, com o apoio da cidade de Fukui, trabalharemos ativamente para promover novas atrações, como o cultivo de azeitonas em Sanrihama, onde a colheita começou no ano passado.

A fim de construir a cidade de Fukui da qual possamos nos orgulhar no futuro, faremos o possível para criar uma cidade “próspera” cheia de alegrias enquanto avançamos os esforços da perspectiva do SDGs (Objetivos do Desenvolvimento Sustentável). Pedimos sua contínua compreensão e cooperação.

Concluindo, espero que sinceramente que este ano seja um ano de muita prosperidade para todos vocês.

**Prefeito HIGASHIMURA Shin-ichi**



## Clean Center

### Você poderá jogar os recursos (lixo reciclável) gratuitamente.

Vamos estabelecer uma nova base de coleta de serviços “WAKERUBA”, no Clean Center, onde você poderá trazer os recursos de sua casa gratuitamente. Use-o quando se esquecer de jogar o lixo no dia de coleta especificada ou quando tiver grande quantidade de lixo reciclável.

- **Abertura da base:** a partir de 4 de janeiro de 2021 (seg.)
- **Local:** Clean Center (Ryo-cho)
- **Horário de funcionamento:** Segunda à quinta, 2º domingo do mês, das 8h30 às 17h (exceto feriados)
- ◆ **Lixos a serem coletados:**
  - Lata vazia

- Garrafa vazia (transparente, azul, verde, marrom e preto)
- Garrafas PET
- Lâmpada fluorescente (tubular reto e tubular redondo)
- Pilha
- Papel usado, velho (jornal, papelão, caixa de papelão, folhetos, revistas e papéis diversos)
- ※ Lixos de empresas (fábricas) não serão aceitos.
- **Contato:** Clean Center ☎ 0776-53-8999

---

## Prorrogação do período de aplicação do auxílio-doença/lesão por infecção do novo coronavírus

Alvo: Pessoas cadastradas no Seguro Nacional de Saúde (*Kokumin Kenko Hoken*) que foram infectadas pelo novo coronavírus e não puderam trabalhar nesse período.

Período da aplicação: 1 de janeiro de 2020 à 31 de março de 2021.

Para as pessoas que se enquadram nestes requisitos, favor consultar por telefone antecipadamente.

Contato: Divisão de Seguros e Aposentadoria (*Hoken Nenkin-ka*)

☎ 0776-20-5383

---

## “Farol de Congestionamento”

Este “Farol de Congestionamento” foi implantado para saber o movimento nos balcões de atendimento através do Homepage (internet). A imagem é de um farol comum com as 3 cores, verde, amarelo e vermelho.



Livre



Meio congestionado



Congestionado

Balcões de atendimento aplicáveis:

- Solicitação do cartão My Number
  - Emissão do cartão My Number Card
  - Notificação de Registro Familiar
  - Transferência de Residência
  - Emissão de Certificados (Divisão de Seguros e Previdência)
  - Divisão de Seguros (Seguro Nacional de Saúde • Sistema Médico para Idosos)
  - Divisão de pensão
- **Contato:** Divisão do Cidadão (*Shimin-ka*) 市民課 ☎ 0776-20-5 2 8 6 F A X 20 • 6 0 3 2  
Divisão de Seguros e Previdência (*Hoken Nenkin-ka*) 保険年金課 ☎ 0776-20-5 3 8 3
-